



FÉDÉRATION SUISSE INLINE HOCKEY
FEDERAZIONE SVIZZERA INLINE HOCKEY
SCHWEIZERISCHER INLINE HOCKEY VERBANDSWISS
INLINE HOCKEY FEDERATION

BULLETIN OFFICIEL - OFFIZIELLES BULLETIN - BOLLETTINO UFFICIALE

No – 22/2026

1. Résultats - Resultate - Risultati

LNA / NLA

A76	Buix - Malcantone	ap. pen.	08:07	4-4 0-2 3-1 0-0 1-0
A81	Courroux Wolfies - Buix		02:15	1-8 0-5 1-2
A82	Rolling Aventicum - Lécheltes Coyotes		07:09	2-2 2-6 3-1
A83	La Tour - Givisiez	ap. pen	04:05	0-1 0-1 4-2 0-0 0-1
A84	Wiggertal - Rossemaison		06:13	3-3 0-6 3-4
A85	Sayaluca Cadempino Lugano - Malcantone		07:05	0-1 3-2 4-2

LNB / NLB

B31	Bienne - Dzos Volants		13:09	7-2 4-5 2-2
B73	Rossemaison II - Ajoie		03:04	0-0 1-2 2-2
B80	Buix II - Gekkos Gerlafingen		05:06	2-1 2-3 1-2

1^{ère} LIGUE / 1. LIGA

CA33	Rolling Aventicum II - Bassecourt Eagles I		15:09	3-1 5-4 7-4
CA51	Bienne II - Rolling Aventicum II		06:08	2-3 1-3 3-2
CA61	La Molière I - Aire-la-Ville I		09:01	4-1 2-0 3-0
CB25	Wolfurt Walkers - Fight Pigs Gersau		10:08	2-2 3-1 5-5
CB55	Alligators Ruswil - Paradiso Tigers I	ap. pen.	05:04	1-2 1-2 2-0 0-0 1-0
CB62	Langnau Stars I - Paradiso Tigers I		01:04	1-0 0-2 0-2
CB66	Wollerau - Langnau Stars I		02:03	1-1 0-2 1-0

PLAY-OFFS 2^{ème} LIGUE / 2. LIGA – TOUR 1 / RUNDE 1 / TORNEO 1

POD01	La Neuveville II - Roller LS		12:06	5-2 5-2 2-2
POD02	Bienne III - Courroux Wolfies II		13:04	5-1 4-0 4-3
POD03	Paradiso Tigers II - Capolago Flyers II		08:03	1-1 2-1 5-1
POD04	Novaggio Twins IIb - Dzos Volants IIa		04:10	2-3 1-4 1-3
POD05	La Roche la - Montagny Hurricanes		06:08	0-5 2-2 4-1
POD06	La Tour II - Ajoie IIb		07:04	4-2 0-1 3-1
POD07	Langnau Stars II - Aire-la-Ville II	ap. prol.	06:07	2-1 3-4 1-1 0-1
POD08	Red Rocks Rothenfluh - Givisiez IIIb		09:01	3-0 3-0 3-1
POD013	Montagny Hurricanes - La Roche la		08:05	1-1 6-1 1-3

JUNIORS (U19) / JUNIOREN (U19) / JUNIORI (U19)

JNA01	Ajoie - Dzos Volants		05:07	4-2 1-3 0-2
JNA23	Bienne - Rolling Aventicum		02:17	1-1 0-8 1-8
JNA24	Bassecourt Eagles - La Broye		04:06	2-1 1-3 1-2
JNA54	Ajoie - Rolling Aventicum		09:08	2-3 5-2 2-3
JNA56	Bassecourt Eagles - La Neuveville		10:03	4-0 3-3 3-0
JNA57	Bienne - Dzos Volants		07:14	0-2 6-4 1-8
JNB24	TI Skate Academy - Sayaluca Cadempino Lugano		00:05	Forfait - Exclusion
JNB30	Wiggertal - TI Skate Academy		05:00	Forfait - Exclusion
JNB37	Rossemaison - Gekkos Gerlafingen		10:03	3-1 1-1 6-1

NOVICE (U16) / NOVIZEN (U16) / NOVIZI (U16)

NVAB37	Rossemaison - Dzos Volants		14:10	4-1 3-7 7-2
NVAB38	Lécheltes Coyotes - Buix		07:06	1-2 1-2 4-2 1-0
NVCA35	Lécheltes Coyotes - La Broye		07:14	0-4 2-5 5-5
NVCA36	Dzos Volants - Rolling Aventicum		12:04	1-2 7-1 4-1
NVCA39	Givisiez - Aire-la-Ville		05:00	Forfait - Exclusion
NVCB23	La Neuveville - Bienne		14:06	5-2 5-2 4-2
NVCB26	Ajoie - La Neuveville		19:05	7-2 5-2 7-1

NVCC24	Wolfurt Walkers - JB Lenzburg-Wiggertal	16:07	7-2 6-2 3-3
NVCD04	Rangers Lugano - Novaggio Twins	01:30	0-17 0-5 1-8
NVCD08	Rangers Lugano - Sorengo	02:22	1-4 1-12 0-6

MINI (U13)

MNA37	Buix - MJ La Vallée	05:00	0-0 0-0 0-0
MNA43	Bienne - MJ La Vallée	09:04	2-3 4-1 3-0
MNB66	Rolling Aventicum - Givisiez a	05:10	0-2 1-5 4-3
MNB67	Givisiez b - Léchelles Coyotes	06:03	3-0 1-2 2-1
MNB68	La Broye - Aire-la-Ville	04:22	0-7 3-7 1-8
MNC24	Wollerau - Hurricanes Lenzburg	12:05	5-1 1-1 6-3
MNC45	Z-Fighters Oberrüti-Sins - Wollerau	04:08	1-3 1-2 2-3
MNC55	Gekkos Gerlafingen - Fight Pigs Gersau	07:02	1-0 3-1 3-1
MND02	Eagles Vedeggio - Sorengo	15:06	4-1 3-0 8-5
MND24	Novaggio Twins - Sayaluca Cadempino Lugano	00:07	0-0 0-0 0-7
MND36	Malcantone - Sorengo	05:03	1-1 1-2 3-0

SWISS CUP - Finale

SC601	Rossemaison - Malcantone	03:04	1-3 2-1 0-0
-------	---------------------------------	-------	-----------------

SWISS CUP JNR - Finale

SCJ41	Dzos Volants - Rossemaison	06:07	0-4 3-2 3-1
-------	-----------------------------------	-------	-----------------

SWISS CUP SNR

SNU08	Rossemaison - Bienne	10:08	3-2 4-2 3-4
-------	----------------------	-------	-----------------

SWISS CUP VET

VETR06	Wine Skaters Twann - Bienne	04:06	1-4 0-1 3-1
VETS16	Novaggio Twins - Rangers Lugano	10:02	1-1 6-0 3-1
VETS31	Paradiso Tigers - Eagles Vedeggio	17:05	4-1 10-2 3-2
VETS33	COB Unicorns - Malcantone	03:22	1-8 1-6 1-8

ap. prol. = après prolongation – nach Verlängerung – dopo supplementari – after overtime

ap. pen. = après penaltys – nach Penaltyschiessen – dopo rigore – after penaltys

en rouge = résultat modifié

SITUATION DES LES SERIES DE PLAY-OFFS (Best of three)**PLAY-OFFS 2L (Tour 1 / Runde 1 / Torneo 1)**

La Neuveville II - Roller LS	1-0	12:06
Bienne III - Courroux Wolfies II	1-0	13:04
Paradiso Tigers II - Capolago Flyers II	1-0	08:03
Novaggio Twins IIb - Dzos Volants IIa	0-1	04:10
La Roche la - Montagny Hurricanes	0-2	06:08 / 05:08
La Tour II - Ajoie IIb	1-0	07:04
Langnau Stars II - Aire-la-Ville II	0-1	06:07
Red Rocks Rothenfluh - Givisiez IIIb	1-0	09:01

2. Classements – Tabellen – Classifiche

Play-offs – Tournoi final Suisse / Play-out -Tour final relegation

LNA / NLA

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Rossemaison	17	14	0	0	1	0	2	168	79	89	43
2. Buix	17	10	0	2	1	1	3	127	89	38	36
3. La Tour	17	10	1	1	2	0	3	118	88	30	36
4. Sayaluca Cadempino Lugano	17	10	0	1	0	0	6	111	97	14	32
5. Malcantone	17	7	2	0	3	0	5	117	104	13	28
6. Givisiez	17	6	1	1	0	2	7	99	90	9	24
7. Wiggertal	17	4	1	1	0	1	10	87	111	-24	17
8. Rolling Aventicum	17	5	0	0	0	1	11	104	139	-35	16
9. Léchelles Coyotes	17	4	0	0	0	0	13	92	161	-69	12
10. Courroux Wolfies	17	3	0	1	0	0	13	73	138	-65	11

LNB / NLB

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Gekkos Gerlafingen	16	10	0	0	1	1	4	117	82	35	32
2. Bienne	16	9	1	1	0	0	5	119	96	23	31
3. Laupersdorf	16	9	0	0	1	0	6	136	107	29	28
4. Capolago Flyers	16	7	1	0	0	1	7	109	108	1	24
5. Dzos Volants	16	7	0	1	0	0	8	121	117	4	23
6. Rossemaison II	16	7	0	0	0	1	8	78	103	-25	22
7. Novaggio Twins	16	7	0	0	0	0	9	92	97	-5	21
8. Oensingen Roadrunners	16	7	0	0	0	0	9	99	114	-15	21
9. Ajoie	16	6	1	0	0	0	9	92	127	-35	20
10. Buix II	16	6	0	0	0	0	10	97	109	-12	18

1L Gr. A

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. La Neuveville I	14	13	0	0	0	0	1	134	47	87	39
2. Aire-la-Ville I	14	10	0	0	0	1	3	107	63	44	31
3. Givisiez II	13	8	0	0	0	0	5	105	70	35	24
4. Bassecourt Eagles I	13	6	1	0	0	0	6	84	85	-1	20
5. La Molière I	14	6	1	0	0	0	7	100	113	-13	20
6. Rolling Aventicum II	13	6	0	0	0	0	7	81	86	-5	18
7. Bienne II	13	4	0	0	0	0	9	79	103	-24	12
8. Gekkos Gerlafingen II	13	3	0	0	0	1	9	68	110	-42	10
9. Léchelles Coyotes II	13	2	0	0	0	0	11	52	133	-81	6

1L Gr. B

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Wolfurt Walkers	15	10	1	0	0	0	4	130	81	49	32
2. Langnau Stars I	14	9	0	0	0	0	5	58	45	13	27
3. Alligators Ruswil	14	5	0	2	0	1	6	88	87	1	20
4. Paradiso Tigers I	13	6	0	0	1	0	6	52	74	-22	19
5. Fight Pigs Gersau	12	6	0	0	0	0	6	60	49	11	18
6. Hurricanes Lenzburg	12	5	1	0	0	0	6	67	64	3	17
7. Eagles Vedeggio	11	5	0	0	0	1	5	58	66	-8	16
8. Rangers Lugano	12	5	0	0	1	0	6	52	65	-13	16
9. Wollerau	13	3	0	0	0	0	10	57	91	-34	9

2L Gr. A

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. La Neuveville II	18	14	1	0	0	1	2	177	84	93	45
2. Bienne III	18	13	0	0	0	1	4	244	135	109	40
3. Ajoie IIb	18	12	2	0	0	0	4	199	99	100	40
4. Courroux Wolfies II	18	10	0	0	0	1	7	165	134	31	31
5. Buix IIIa	18	10	0	0	0	1	7	138	107	31	31
6. Bassecourt Eagles IIb	18	10	0	0	0	0	8	140	98	42	30
7. Rossemaison III	18	8	1	0	0	0	9	135	126	9	26
8. Buix IIIb	18	3	1	0	0	1	13	85	188	-103	12
9. Ajoie IIa	18	1	2	0	0	1	14	91	238	-147	8
10. Bassecourt Eagles IIa	18	2	0	0	0	1	15	72	237	-165	7

2L Gr. B

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. La Roche Ia	14	12	2	0	0	0	0	160	72	88	40
2. La Tour II	14	12	1	0	0	1	0	153	62	91	39
3. Aire-la-Ville II	14	11	0	0	0	0	3	150	108	42	33
4. Montagny Hurricanes	14	10	0	0	0	0	4	147	87	60	30
5. Dzos Volants IIa	14	10	0	0	0	0	4	141	92	49	30
6. Givisiez IIIb	14	9	0	0	0	1	4	192	109	83	28
7. Roller LS	14	9	0	0	0	0	5	122	72	50	27
8. Givisiez IIIa	14	6	1	0	0	0	7	122	111	11	20
9. Estavayer	14	5	0	0	0	1	8	89	116	-27	16
10. Léchelles Coyotes III	14	5	0	0	0	0	9	63	104	-41	15

11.	Dzos Volants IIb	14	4	0	0	0	1	9	71	143	-72	13
12.	La Molière II	14	4	0	0	0	0	10	78	131	-53	12
13.	Rolling Aventicum III	14	2	0	0	0	0	12	69	145	-76	6
14.	La Broye	14	2	0	0	0	0	12	79	187	-108	6
15.	La Roche Ib	14	0	0	0	0	0	14	53	150	-97	0

2L Gr. C

		P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1.	Red Rocks Rothenfluh	12	9	0	1	0	0	2	119	65	54	29
2.	Langnau Stars II	12	8	0	0	0	0	4	95	76	19	24
3.	Wiggertal II	12	6	0	0	1	0	5	86	63	23	19
4.	Oensingen Roadrunners II	12	0	0	0	0	0	12	52	148	-96	0

2L Gr. D

1.	Novaggio Twins IIb	15	12	1	0	0	0	2	127	58	69	38
2.	Paradiso Tigers II	15	12	0	0	0	0	3	128	52	76	36
3.	Capolago Flyers II	15	7	1	0	1	1	5	121	116	5	25
4.	Novaggio Twins IIa	15	6	0	0	0	1	8	82	93	-11	19
5.	COB Unicorns	15	4	0	1	0	0	10	96	130	-34	14
6.	Sorengo	15	1	0	0	0	0	14	56	161	-105	3

JNR Gr. A

		P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1.	Dzos Volants	17	14	0	0	0	0	3	208	95	113	42
2.	Rolling Aventicum	16	13	0	0	0	0	3	226	125	101	39
3.	Ajoie	15	9	0	0	0	0	6	121	83	38	27
4.	La Broye	16	8	0	0	0	0	8	150	140	10	24
5.	Bienne	16	7	0	0	0	0	9	140	140	0	21
6.	Bassecourt Eagles	16	5	0	0	0	0	11	70	146	-76	15
7.	La Neuveville	16	0	0	0	0	0	16	95	281	-186	0

JNR Gr. B

		P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1.	Rossemaison	13	12	0	0	1	0	0	218	35	183	37
2.	Sayaluga Cadempino Lugano	12	9	1	0	0	0	2	180	43	137	29
3.	Gekkos Gerlafingen	14	8	0	1	0	1	4	163	71	92	27
4.	Wollerau	12	6	0	0	0	0	6	98	100	-2	18
5.	Wiggertal	14	3	0	0	0	0	11	63	193	-130	9
6.	TI Skate Academy	15	0	0	0	0	0	15	12	292	-280	0

NVCE Gr. A

1.	La Broye	16	13	0	0	0	0	3	223	109	114	39
2.	Dzos Volants	16	12	0	0	0	0	4	215	108	107	36
3.	Givisiez	17	9	1	0	0	0	7	175	166	9	29
4.	Léchelles Coyotes	16	8	1	0	0	1	6	129	125	4	27
5.	Rolling Aventicum	15	3	1	0	0	0	11	111	170	-59	11
6.	La Tour	15	2	0	0	0	0	13	107	241	-134	6
7.	Aire-la-Ville	18	0	0	0	0	0	18	67	213	-146	0

NVCE Gr. B

		P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1.	Rossemaison	15	12	0	0	0	0	3	197	81	116	36
2.	Ajoie	15	11	1	0	0	0	3	172	107	65	35
3.	Bassecourt Eagles	14	9	1	0	0	0	4	156	99	57	29
4.	Buix	14	8	0	0	0	4	2	131	99	32	28
5.	Bienne	14	4	0	0	0	0	10	117	202	-85	12
6.	La Neuveville	15	4	0	0	0	0	11	86	166	-80	12

NVCE Gr. C

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Wolfurt Walkers	14	12	0	0	0	0	2	187	95	92	36
2. Gekkos Gerlafingen	14	7	1	0	0	0	6	143	140	3	23
3. Wollerau	13	6	0	0	0	0	7	117	122	-5	18
4. JB Oensingen-Oberbipp	14	5	1	0	0	0	8	145	149	-4	17
5. JB Lenzburg-Wiggertal	13	2	0	0	0	1	10	89	150	-61	7

NVCE Gr. D

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Sayaluca Cadempino Lugano	12	11	0	0	0	1	0	160	61	99	34
2. Novaggio Twins	11	5	1	0	0	0	5	103	81	22	17
3. Sorengo	10	5	0	0	0	1	4	135	71	64	16
4. Rangers Lugano	11	0	0	0	0	0	11	24	234	-210	0

MINI Gr. A

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Bienne	14	10	0	0	0	1	3	173	112	61	31
2. Ajoie	11	8	1	0	1	0	1	157	69	88	27
3. Buix	13	6	1	0	0	0	6	117	159	-42	20
4. Rossemaison	14	6	0	1	0	0	7	132	131	1	20
5. La Neuveville	13	5	1	0	0	1	6	111	101	10	18
6. MJ La Vallée	13	0	0	0	0	1	12	57	175	-118	1

MINI Gr. B

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Givisiez b	16	15	0	0	0	0	1	241	62	179	45
2. Léchelles Coyotes	15	14	0	0	0	0	1	241	40	201	42
3. La Tour	13	8	0	0	0	0	5	129	105	24	24
4. La Broye	15	7	1	0	0	0	7	174	153	21	23
5. Givisiez a	15	7	0	0	0	1	7	156	133	23	22
6. Aire-la-Ville	16	6	1	0	0	1	8	131	145	-14	21
7. Dzos Volants	14	5	0	0	0	0	9	105	171	-66	15
8. Rolling Aventicum	15	3	0	0	0	0	12	91	144	-53	9
9. Givisiez c	15	0	0	0	0	0	15	33	348	-315	0

MINI Gr. C

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Wolfurt Walkers	13	13	0	0	0	0	0	297	13	284	39
2. Wollerau	13	12	0	0	0	0	1	165	40	125	36
3. Z-Fighters Oberrüti-Sins	12	7	0	0	0	0	5	108	91	17	21
4. Hurricanes Lenzburg	12	4	1	0	0	0	7	56	124	-68	14
5. Wiggertal	12	4	0	0	0	1	7	77	118	-41	13
6. JB Laupersdorf-Oensingen	12	4	0	0	0	0	8	52	137	-85	12
7. Gekkos Gerlafingen	13	4	0	0	0	0	9	76	144	-68	12
8. Fight Pigs Gersau	13	1	0	0	0	0	12	36	200	-164	3

MINI Gr. D

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Eagles Vedeggio	10	9	0	0	0	0	1	171	41	130	27
2. Sayaluca Cadempino Lugano	11	9	0	0	0	0	2	142	38	104	27
3. Capolago Flyers	10	7	0	0	0	0	3	137	58	79	21
4. Sorengo	10	5	0	0	0	0	5	68	81	-13	15
5. Malcantone	10	3	0	0	0	0	7	60	112	-52	9
6. Novaggio Twins	9	2	0	0	0	0	7	41	79	-38	6
7. Rangers Lugano	10	0	0	0	0	0	10	16	226	-210	0

SWISS CUP SNR Gr. U

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Givisiez	3	3	0	0	0	0	0	55	15	40	9
2. Laupersdorf	2	2	0	0	0	0	0	30	8	22	6
3. Rossemaison	3	2	0	0	0	0	1	43	17	26	6
4. Bienne	4	1	0	0	0	0	3	36	45	-9	3
5. Rolling Aventicum	4	0	0	0	0	0	4	9	88	-79	0

SWISS CUP SNR Gr. V

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Red Rocks Rothenfluh	3	3	0	0	0	0	0	28	19	9	9
2. Wiggertal	2	1	0	0	0	0	1	25	16	9	3
3. Langnau Stars	2	1	0	0	0	0	1	12	12	0	3
4. Oensingen Roadrunners	3	1	0	0	0	0	2	36	18	18	3
5. Wollerau	2	0	0	0	0	0	2	6	42	-36	0

SWISS CUP VET Gr. R

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Wiggertal	2	2	0	0	0	0	0	13	8	5	6
2. Bienne	3	2	0	0	0	0	1	31	16	15	6
3. Wine Skaters Twann	3	1	0	0	0	0	2	17	20	-3	3
4. Fight Pigs Gersau	2	0	0	0	0	0	2	13	30	-17	0

SWISS CUP VET Gr. S

	P	V	VO	VP	DO	DP	D	GM	GR	DIF	PTS
1. Paradiso Tigers	8	7	0	0	0	0	1	108	35	73	21
2. Capolago Flyers	9	7	0	0	0	0	2	100	46	54	21
3. Novaggio Twins	10	6	1	0	0	0	3	81	62	19	20
4. Eagles Vedeggio	9	3	1	0	0	1	4	59	75	-16	12
5. Malcantone	8	3	0	0	0	1	4	86	61	25	10
6. COB Unicorns	10	3	0	0	0	0	7	40	118	-78	9
7. Rangers Lugano	8	0	0	0	0	0	8	22	99	-77	0

3. Prochains matchs du 11.09 au 17.09.2026

Nächste Spiele vom 11.09 bis zum 17.09.2026

Prossime partite del 11.09 al 17.09.2026

 Match éventuel – Mögliches Spiel - Possibile gioco

LNB / NLB

B81	12.09.2026 - 17:00	Dzos Volants	- Gekkos Gerlafingen	Espace Quarteron, Bussy
B82	12.09.2026 - 17:00	Bienne	- Buix II	Champs-de-Boujean, 2504 Bienne
B83	12.09.2026 - 17:00	Oensingen Roadrunners	- Rossemaison II	Jurastrasse, Oensingen
B84	12.09.2026 - 17:00	Ajoie	- Capolago Flyers	En Combas, Fontenais
B85	12.09.2026 - 17:00	Laupersdorf	- Novaggio Twins	Inline Platz, Laupersdorf
B86	13.09.2026 - 14:00	Buix II	- Dzos Volants	Place de la Valatte, Buix
B87	13.09.2026 - 14:00	Gekkos Gerlafingen	- Rossemaison II	Sportfeldstrasse, Gerlafingen
B88	13.09.2026 - 14:00	Bienne	- Capolago Flyers	Champs-de-Boujean, 2504 Bienne
B89	13.09.2026 - 14:00	Oensingen Roadrunners	- Novaggio Twins	Jurastrasse, Oensingen
B90	13.09.2026 - 14:00	Ajoie	- Laupersdorf	En Combas, Fontenais

1^{ère} LIGUE / 1. LIGA

CA19	16.09.2026 - 19:30	Gekkos Gerlafingen II	- Léchelles Coyotes II	Sportfeldstrasse, Gerlafingen
CA36	13.09.2026 - 16:30	Bienne II	- Aire-la-Ville I	Champs-de-Boujean, Bienne
CA64	12.09.2026 - 17:30	Léchelles Coyotes II	- Bassecourt Eagles I	Place des Sports, Léchelles
CB06	11.09.2026 - 19:30	Eagles Vedeggio	- Rangers Lugano	Parco Vira, Savosa
CB07	11.09.2026 - 20:00	Alligators Ruswil	- Fight Pigs Gersau	Mehrzweckhalle, Ruswil
CB51	13.09.2026 - 13:00	Rangers Lugano	- Hurricanes Lenzburg	Via Maraini, Pregassona
CB56	12.09.2026 - 13:00	Eagles Vedeggio	- Wollerau	Parco Vira, Savosa
CB58	12.09.2026 - 16:00	Paradiso Tigers I	- Hurricanes Lenzburg	La Sguancia, Paradiso
CB59	12.09.2026 - 16:30	Wolfurt Walkers	- Langnau Stars I	Sporthalle, Wolfurt - AT

PLAY-OFFS 2^{ème} LIGUE / 2. LIGA – TOUR 1 / RUNDE 1 / TORNEO 1

POD09	12.09.2026 - 13:30	Roller LS	- La Neuveville II	Place de la Pontaise, Lausanne
POD010	12.09.2026 - 13:30	Courroux Wolfies II	- Bienne III	Vieilles-Forges, Bassecourt
POD011	12.09.2026 - 13:30	Capolago Flyers II	- Paradiso Tigers II	Rte principale, Capolago
POD012	12.09.2026 - 14:00	Dzos Volants IIa	- Novaggio Twins IIb	Espace Quarteron, Bussy
POD014	12.09.2026 - 13:30	Ajoie IIb	- La Tour II	En Combas, Fontenais
POD015	12.09.2026 - 13:30	Aire-la-Ville II	- Langnau Stars II	Ch. du Vieux Bac, Aire-la-Ville
POD016	12.09.2026 - 13:30	Givisiez IIIb	- Red Rocks Rothenfluh	Real Sports Arena, Givisiez
POD016	13.09.2026 - 13:30	La Neuveville II	- Roller LS	Pré de la Tour, La Neuveville
POD018	13.09.2026 - 11:00	Bienne III	- Courroux Wolfies II	Champs-de-Boujean, 2504 Bienne
POD019	13.09.2026 - 13:30	Paradiso Tigers II	- Capolago Flyers II	La Sguancia, Paradiso

POD020	13.09.2026 - 13:30	Novaggio Twins IIb	- Dzos Volants IIa	Viale Gisora, Novaggio
POD022	13.09.2026 - 13:30	La Tour II	- Ajoie IIb	Bel-Air, La Tour-de-Peilz
POD023	13.09.2026 - 13:30	Langnau Stars II	- Aire-la-Ville II	Sportp. im Widmer, Langnau (ZH)
POD024	13.09.2026 - 13:30	Red Rocks Rothenfluh	- Givisiez IIIb	Untere Etzmatten, Rothenfluh

JUNIORS (U19) / JUNIOREN (U19) / JUNIORI (U19)

JNA58	15.09.2026 - 19:30	La Neuveville	- Bienne	Pré de la Tour, La Neuveville
JNA59	16.09.2026 - 19:45	Ajoie	- Bassecourt Eagles	En Combas, Fontenais
JNA60	15.09.2026 - 19:45	Rolling Aventicum	- La Broye	Place des Sports, Avenches
JNB33	13.09.2026 - 14:00	Wollerau	- Sayaluca Cadempino Lugano	Annulé - Forfait
JNB40	12.09.2026 - 14:00	Gekkos Gerlafingen	- TI Skate Academy	Sportfeldstrasse, Gerlafingen
JNB41	12.09.2026 - 16:00	Wiggertal	- Sayaluca Cadempino Lugano	Schulhaus Doerfli, Rothrist
JNB42	12.09.2026 - 20:00	Rossemaison	- Wollerau	Annulé - Forfait

NOVICE (U16) / NOVIZEN (U16) / NOVIZI (U16)

NVAB32	12.09.2026 - 10:45	Dzos Volants	- Buix	Espace Quarteron, Bussy
NVCA37	11.09.2026 - 19:00	Rolling Aventicum	- Lécheltes Coyotes	Place des Sports, Avenches
NVCA38	12.09.2026 - 10:30	La Broye	- La Tour	ZI La Palaz, Payerne
NVCB25	11.09.2026 - 19:15	Buix	- Rossemaison	Place de la Valatte, Buix
NVCB27	12.09.2026 - 11:00	Bienne	- Bassecourt Eagles	Champs-de-Boujean, Bienne
NVCC17	12.09.2026 - 13:30	Wolfurt Walkers	- Wollerau	Sportthalle, Wolfurt - AT
NVCD15	13.09.2026 - 14:00	Sayaluca Cadempino Lugano	- Sorengo	Palamondo, Cadempino
NVCD16	13.09.2026 - 09:30	Rangers Lugano	- Novaggio Twins	Via Maraini, Pregassona

MINI (U13)

MNA19	14.09.2026 - 18:30	Ajoie	- MJ La Vallée	En Combas, Fontenais
MNA27	12.09.2026 - 14:00	Bienne	- Buix	Champs-de-Boujean, 2504 Bienne
MNA40	12.09.2026 - 10:30	MJ La Vallée	- Rossemaison	Vieilles-Forges, Bassecourt
MNA41	12.09.2026 - 11:00	La Neuveville	- Ajoie	Pré de la Tour, La Neuveville
MNA44	17.09.2026 - 18:30	Ajoie	- Buix	En Combas, Fontenais
MNB47	13.09.2026 - 10:00	La Tour	- La Broye	En Crevel, Cheyres
MNB65	12.09.2026 - 10:00	La Tour	- Dzos Volants	Bel-Air, La Tour-de-Peilz
MNB70	16.09.2026 - 18:30	Lécheltes Coyotes	- Rolling Aventicum	Place des Sports, Lécheltes
MNC07	12.09.2026 - 11:00	Wolfurt Walkers	- Wollerau	Sportthalle, Wolfurt - AT
MNC29	12.09.2026 - 13:00	Z-Fighters Oberrüti-Sins	- Wiggertal	Schulhaus Doerfli, Rothrist
MNC50	11.09.2026 - 19:30	Fight Pigs Gersau	- Wiggertal	Schulhausplatz, Gersau
MNC51	12.09.2026 - 14:00	JB Laupersdorf-Oensingen	- Gekkos Gerlafingen	Inline Platz, Laupersdorf
MND37	13.09.2026 - 09:30	Sorengo	- Rangers Lugano	Via Laghetto 3, Sorengo
MND38	13.09.2026 - 09:30	Novaggio Twins	- Capolago Flyers	Viale Gisora, Novaggio
MND39	13.09.2026 - 09:30	Sayaluca Cadempino Lugano	- Eagles Vedeggio	Palamondo, Cadempino

SWISS CUP SNR

SNV05	14.09.2026 - 19:45	Langnau Stars	- Wiggertal	Sportp. im Widmer, Langnau (ZH)
SNV07	16.09.2026 - 19:45	Wiggertal	- Oensingen Roadrunners	BZZ, Strengelbachstr., Zofingen

SWISS CUP VET

VETS13	11.09.2026 - 19:45	Capolago Flyers	- Malcantone	Rte principale, Capolago
VETS35	11.09.2026 - 20:00	Novaggio Twins	- Paradiso Tigers	Viale Gisora, Novaggio
VETS36	12.09.2026 - 16:00	Eagles Vedeggio	- Rangers Lugano	Parco Vira, Savosa

4. Sanctions disciplinaires - Disziplinarstrafen - Sanzioni disciplinari:**4.1 Etat des suspensions au 10.09.2026 à 12:00****Verbleibende Suspensionen vom 10.09.2026 um 12:00 Uhr****Sospensioni alle ore 12:00 del 10.09.2026**

No lic.	Nom	Prénom	Cat	Club/Equipe 2026	Index	Solde 09.09.27	An.	Décompte
209338	MANGILI	Alan	A	COB Unicorns	DD45		26	2L
224825	NEGRI	Jgor Kent	V	Novaggio Twins	VETS28	8	26	VET
208249	MARIN	Mickaël	A	Roller LS	DB99	7	26	2L
218081	COUEDEVEZ	Loris	J	Ajoie	JNB43	4	26	JNR
2257	KOULMEY	Grégory	A	Rossemaison (lic. B)	SCS51	3	25	SNR
225415	LEPORI	Leonardo	A	Rangers Lugano	CB53	3	26	1L
207286	EICHENBERGER	Menelik	A	La Tour II	DB77	3	26	2L
222740	BAPST	Tim	A	Givisiez	NVCB34	3	26	NVCE
222836	REGAZZONI	Mattia	N	Sorengo	NVCD09	2	26	NVCE

211115	JÄGGI	Davis	A	Wiggertal II	DC07	2	26	2L
218017	PERRET	Joris	A	La Neuveville I	CA23	2	26	1L
210323	PICCOLI	Sascha	A	Rangers Lugano	CB68	2	26	1L
220449	TOFFANO	Enea	J	Sorengo	DD21	2	26	2L
216948	WITTINGHAM	Jules	A	Langnau Stars I	CB53	1	26	1L
481101	KLUSER	Patrick	A	Wollerau	CB41	1	26	1L
221604	MOROU	Melvine	A	Aire-la-Ville	CA23	1	26	1L
221455	MORELLI	Riad	N	Sayaluga Cad. Lugano	NVCD03	1	26	NVCE

No Club	Nom du club	Equipe	Ligue	Index	Solde
---------	-------------	--------	-------	-------	-------

4.2 Opposition de sanction - reconsidération

No	Nom - Prénom	Equipe	Sanction / Amende	Nouvelle décision du DDF /CR*
Equipe	Club	Sanction / Amende	Nouvelle décision du DDF* / CR*	

*DDF: Département disciplinaire FSIH

*CR : Commission recours FSIH

REMARQUE - BEMERKUNG

Les joueurs sanctionnés par une amende doivent avoir payé leur amende avant de pouvoir rejouer sans quoi le match est perdu par forfait avec un joueur irrégulier (art. 7.12.1 RMC). **En cas de différence entre le BOD et le BO, c'est toujours le BOD qui est prioritaire et qui fait foi.**

Sanktionierte Spieler haben ihr Bussgeld vor dem nächsten persönlichen Einsatz zu bezahlen. Ansonsten gilt dieser als irregulärer Spieler (Art. 7.12.1. RSM). **Bei Differenzen zwischen BOD und OB, hat immer der BOD Vorrang und gilt.**

En rouge : cas en recours ou opposition - Rot: Hängiger Rekurs

En vert : cas en recours au TAS (Tribunal arbitral du sport) - Grün: Hängiger Rekurs bei tas-cas.org

5. Décisions du département technique Entscheide durch die Technische Kommission Decisioni del Dipartimento Tecnico

Décision CT 16/2026

06.09.2026 – MNA37 Buix - MJ La Vallée 05-00 Forfait

L'équipe de MJ La Vallée (MINI) a averti le département technique et Buix qu'elle ne pouvait pas participer au match par manque d'effectifs.

Décision :

L'équipe de MJ La Vallée (MINI) perd le match par forfait 05-00 et écope d'une amende de 300.00.

Résultats:

Le résultat du match est MNA37 Buix - MJ La Vallée 05-00 Forfait

*DDF: Département disciplinaire FSIH

*CR : Commission recours FSIH

6. Informations - Informationen - Notizie

6.1 Bulletin officiel FSIH - Offizielles Bulletin SIHV - Bolletino ufficiale FSIH

Le **BO 22/2026** sera publié le **jeudi** 17.09.2026.

Das nächste **OB 22/2026** wird am **Donnerstag**, den 17.09.2026 veröffentlicht.

BO 22/2026 sarà pubblicato **giovedì** 17.09.2026.

6.2 Feuille de match non rentrée au département technique Bei der Technischen Kommission nicht eingetroffene Spielberichte Rapporto di gara non consegnata al dipartimento tecnico

NVCC04	27.04.2026 - 19:00	JB Oensing-Oberbipp	Gekkos Gerlafingen
DC06	10.05.2026 - 13:00	Oensing Roadrunners II	Langnau Stars II
CA59	15.05.2026 - 17:00	Aire-la-Ville I	La Neuveville I
MNB35	06.06.2026 - 10:00	La Tour	Givisiez a
B58	19.06.2026 - 19:30	Laupersdorf	Gekkos Gerlafingen
DC22	26.08.2026 - 19:45	Langnau Stars II	Red Rocks Rothenfluh
MNC13	28.08.2026 - 19:30	Z-Fighters Oberrüti-Sins	Fight Pigs Gersau
B76	29.08.2026 - 18:00	Laupersdorf	Dzos Volants
NVDC16	29.08.2026 - 13:00	Sayaluca Cadempino Lugano	JB Oensing-Oberbipp
DB99	30.08.2026 - 10:30	Roller LS	La Tour II
NVCA34	02.09.2026 - 19:00	La Tour	Givisiez
MNC45	04.09.2026 - 19:15	Z-Fighters Oberrüti-Sins	Wollerau
CB20	05.09.2026 - 14:00	Wollerau	Eagles Vedeggio
JNB24	06.09.2026 - 18:00	TI Skate Academy	Sayaluca Cadempino Lugano
CB25	06.09.2026 - 15:30	Wolfurt Walkers	Fight Pigs Gersau
NVCA39	06.09.2026 - 11:00	Givisiez	Aire-la-Ville
NVCC24	06.09.2026 - 12:30	Wolfurt Walkers	JB Lenzburg-Wiggertal
MNC24	06.09.2026 - 10:00	Wollerau	Hurricanes Lenzburg
CB66	08.09.2026 - 19:30	Wollerau	Langnau Stars I

7. "TIB SPORT TOP SNIPER" LNA & LNB 2026



LNA

Equipe	TOP SNIPER	TOP SNIPER remplaçant
Buix	POUILLY Arthur	POUILLY Pierrick
Courroux Wolfies	WUST Mathieu	KOTTELAZ Ryan
Givisiez	SCHORNOZ Killian	POCHON Axel
La Tour	DUPRAZ Thomas	LANZ Lucien
Léchelles Coyotes	FROSSARD Yann	BUCHS Olivier
Malcantone	VON RITTER Jan	BRICCOLA Franco
Rolling Aventicum	CHRISTINAZ Théo	PERRIARD Bastien
Rossemaison	NEUKOMM Alexis	HELPER Even
Sayaluca Lugano Cadempino	RAGGI Marcel	SPINETTI Alessandro
Wiggertal	MATTER Noah	WERREN Mika

LNB

Equipe	TOP SNIPER	TOP SNIPER remplaçant
Ajoie	HENRY Thibault	BAUDIN Arthur
Bienne	HIRT Yaël	MÜLLER Marco
Buix II	MORILLO Frédéric	KUNZ Arnaud
Capolago Flyers	BRAGA Davide	DOLCI Alex
Dzos Volants	RÜTTIMANN Jonathan	MARMY Sylvain
Gekkos Gerlafingen	DICK Marco	PIFFER Valentino
Laupersdorf	SCHWARZENBACH Diego	GERBER Adrian
Novaggio Twins	RUPINI Tommaso	CATTANEO Mattia
Oensing Roadrunners	KANOBEL Patrick	BEISINGER Matthias
Rossemaison II	WOLFF Nao	RUFER Alexandre



FSIH/DT – SIHV/TD 10.09.2026

Responsable technique

Gilles Sansonnens

Commission Disciplinaire - Commissione Disciplinare - Disziplinarkommission

Précision concernant l'article 8.12.1 du règlement des matchs et du championnat

Le règlement de jeu prévoit qu'un carton rouge (**Code Z**) n'entraîne pas de suspension automatique pour le match suivant. Une suspension ultérieure peut néanmoins aboutir suite à l'étude du rapport d'arbitre par la Commission disciplinaire.

Si le carton rouge (**Code Z**) est pas accompagné d'une **pénalité majeure (5')**, le joueur est suspendu pour le match suivant.

En Résumé :

- 1. Carton rouge (Code Z) :** Pas de suspension pour le match suivant (suspension ultérieure possible)
- 2. 5' + carton rouge (Code Z) :** Suspension automatique pour le match suivant.